

ЗАПИСКИ
ВОСТОЧНАГО ОТДѢЛЕНІЯ
ИМПЕРАТОРСКАГО
РУССКАГО АРХЕОЛОГИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА

ИЗДАВАЕМЫЯ ПОДЪ РЕДАКЦІЕЮ УПРАВЛЯЮЩАГО ОТДѢЛЕНІЕМЪ

Барона **В. Р. Розена.**

ТОМЪ СЕДЬМОЙ.

1892.

(съ ПРИЛОЖЕНІЕМЪ ДВУХЪ ТАВЛИЦЪ И ОДНОГО ПОРТРЕТА).

С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

ТИПОГРАФІЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.

Вас. Остр., 9 лнн., № 12.

1893.

Еще о буддѣйской пещерѣ около Кашгара.

О буддѣйской пещерѣ около Кашгара, описаніе которой сообщено выше, стр. 299 и сл. Н. О. Петровскимъ, мнѣ удалось найти упоминанія въ двухъ китайскихъ сочиненіяхъ. Первое (подъ заглавіемъ «Ся-юй-тунь-као» ¹⁾) говоритъ слѣдующее: «Къ сѣверу отъ города (Кашгара) въ 50 ли наверху скалы 山岩 находятся 3 пещеры 石洞三座. Туземцы называютъ ихъ «Юй-шу-бурханъ». Это обиталище Хара-хатайцевъ 喀拉合太國人 «для укрыванія отъ жаровъ». То же названіе (Юй-шу-бурханъ) приведено и во второмъ сочиненіи («Синь-цзинъ-юй-ту») ²⁾, которое добавляетъ нелюбимую оригинальности характеристику пещеръ: «Въ нихъ взбираются по лѣстницѣ, сдѣланной изъ одного бревна. (Однако), когда посмотришь, то нѣтъ ничего особенно замѣчательнаго 亦無甚異». Названіе пещеръ показываетъ, чье изображеніе въ нихъ находилось (玉舒 Юй-шу — Аюши?), хотя, по словамъ автора втораго сочиненія, жители и не могутъ объяснить, почему такъ называютъ пещеры. Относительно Харахатайцевъ надо замѣтить, что имъ приписываются всѣ развалины въ этихъ мѣстахъ.

А. О. Ивановскій.

Имя Бутъ или Будъ

ВЪ АРМЯНСКОЙ НАДПИСИ VII ВѢКА ПО Р. Х.

Въ числѣ найденныхъ и списанныхъ мною въ поѣздку минувшимъ лѣтомъ въ Арменію памятниконъ армянской эпиграфики первое мѣсто и по времени и по интересу принадлежитъ довольно пространной надписи на соборѣ или, какъ его называютъ мѣстные жители, «церкви Теодоросъ» въ Багаранѣ (на правомъ берегу рѣки Ахуряна, нынѣ Арпа-чая, часахъ въ двухъ ѣзды отъ слиянія ея съ Араксомъ).

Надпись, обхватывающая въ видѣ пояса всю церковь, плетъ вдоль верхняго края ея стѣнъ, гдѣ въ двѣ строки, гдѣ въ одну, а гдѣ, къ сожалѣнію, ни въ одну, такъ какъ камни съ надписью въ нѣсколькихъ мѣстахъ

¹⁾ По каталогу университетской бібліотеки Хул. 1212, рукопись изъ книгъ Храповицкаго.

²⁾ Ibidem Хул. 629.